



An Bhruiséil, 24 Iúil 2023
(OR. en)

12115/23

Comhad Idirinstitiúideach:
2023/0286(NLE)

UD 159

TOGRA

ó:	Ardrúnaí an Choimisiúin Eorpaigh, arna s(h)íniú ag Martine DEPREZ, Stiúrthóir
dáta a fuarthas:	20 Iúil 2023
chuig:	Thérèse BLANCHET, Ardrúnaí Chomhairle an Aontais Eorpaigh
Uimh. an doic. ón gCoim.:	COM(2023) 454 final
Ábhar:	Togra le haghaidh CINNEADH ÓN gCOMHAIRLE maidir leis an seasamh a ghlacfar thar ceann an Aontais san Eagraíocht Dhomhanda Chustaim (EDC) i ndáil le glacadh Nótaí Míniúcháin, Tuairimí maidir le hAicmiú nó comhairle eile faoi léirmhíniú an Chórais Chomhchuibhithe agus moltaí chun aonfhoirmeacht a chinntiú maidir le léirmhíniú agus cur i bhfeidhm an Chórais Chomhchuibhithe faoin gCoinbhinsiún ar an gCóras Comhchuibhithe

Gheobhaidh na toscaireachtaí i gceangal leis seo doiciméad COM(2023) 454 final.

Faoi iamh: COM(2023) 454 final



AN COIMISIÚN
EORPACH

An Bhruiséil, 20.7.2023
COM(2023) 454 final

2023/0286 (NLE)

Togra le haghaidh

CINNEADH ÓN gCOMHAIRLE

maidir leis an seasamh a ghlacfar thar ceann an Aontais san Eagraíocht Dhomhanda Chustaim (EDC) i ndáil le glacadh Nótaí Míniúcháin, Tuairimí maidir le hAicmiú nó comhairle eile faoi léirmhíniú an Chórais Chomhchuibhithe agus moltaí chun aonfhoirmeacht a chinntiú maidir le léirmhíniú agus cur i bhfeidhm an Chórais Chomhchuibhithe faoin gCoinbhinsiún ar an gCóras Comhchuibhithe

MEABHRÁN MÍNIÚCHÁIN

1. ÁBHAR AN TOGRA

Baineann an togra seo le cinneadh réime lena mbunaítear an seasamh a ghlacfar thar ceann an Aontais ag cruinnithe den Eagraíocht Dhomhanda Chustaim (EDC) a bhaineann le hullmhú agus glacadh Nótaí Míniúcháin, Tuairimí maidir le hAicmiú, comhairle eile faoi léirmhíniú an Chórais Chomhchuibhithe agus moltaí chun aonfhoirmeacht a chinntiú maidir le léirmhíniú agus cur i bhfeidhm an Chórais Chomhchuibhithe faoin gCoinbhinsiún ar an gCóras Comhchuibhithe.

Is é is aidhm dó teacht in ionad Chinneadh (AE) 2020/1707 ón gComhairle an 13 Samhain 2020¹, a rachaidh in éag an 31 Nollaig 2023.

2. COMHTHÉACS AN TOGRA

2.1. An Coinbhinsiún Idirnáisiúnta ar an gCóras Comhchuibhithe um Thuairisciú agus um Chódú Tráchtearraí

Is é is aidhm don Choinbhinsiún Idirnáisiúnta ar an gCóras Comhchuibhithe um Thuairisciú agus um Chódú Tráchtearraí (Coinbhinsiún CC) trádáil idirnáisiúnta, bailiú staidrimh agus déanamh comparáide agus anailíse ar staidreamh a éascú, go háirithe staidreamh a bhaineann le trádáil idirnáisiúnta. Áirítear leis mar Iarscríbhinn Ainmníocht an Chórais Chomhchuibhithe (Ainmníocht CC), córas idirnáisiúnta comhchuibhithe lena bhféadfaidh tíortha atá rannpháirteach earraí trádáilte a aicmiú ar bhonn coiteann chun críoch custaim. Go háirithe, áirítear le hAinmníocht CC tuairisc ar na hearraí, atá leagtha síos mar cheannteidil agus fo-cheannteidil, agus na cóid uimhriúla lena mbaineann, bunaithe ar chóras cóid 6-dhigit. Déantar athbhreithniú ar Ainmníocht CC gach 5 bliana². Cuireann níos mó ná 190 lucht riaracháin i bhfeidhm í ar fud an domhain; dá bharr sin, aicmítear níos mó ná 98 % d'earraí trádáilte ar domhain dá réir.

Tháinig Coinbhinsiún CC i bhfeidhm an 1 Eanáir 1988.

Tá an tAontas Eorpach agus gach Ballstát de ina bpáirtithe sa Chomhaontú³.

2.2. An Eagraíocht Dhomhanda Chustaim (EDC)

An Eagraíocht Dhomhanda Chustaim (EDC), a bunaíodh in 1952 mar an Chomhairle um Chomhar Custaim, is comhlacht idir-rialtasach neamhspleách í arb é is cuspóir léi éifeachtacht agus éifeachtúlacht na riarachán Custaim a fheabhsú. Tá 185 riarachán custaim ina gcomhalta di ar fud an domhain. Is í an Chomhairle bord rialaithe EDC. Tá vóta amháin ag gach Comhalta den Chomhairle. Déantar cinntí na Comhairle de réir tromlach dhá thrian de na Comhaltaí atá i láthair agus a bhfuil ceart vótála acu. Feidhmíonn an tAontas cearta agus oibleagáidí ar nós comhaltas *ad interim* san Eagraíocht Dhomhanda Chustaim, go dtí go

¹ Cinneadh (AE) 2020/1707 ón gComhairle an 13 Samhain 2020 maidir leis an seasamh a ghlacfar thar ceann an Aontais san Eagraíocht Dhomhanda Chustaim i ndáil le glacadh Nótaí Míniúcháin, Tuairimí maidir le hAicmiú nó comhairle eile faoi léirmhíniú an Chórais Chomhchuibhithe agus moltaí chun aonfhoirmeacht a chinntiú maidir le léirmhíniú agus cur i bhfeidhm an Chórais Chomhchuibhithe faoin gCoinbhinsiún ar an gCóras Comhchuibhithe (IO L 385 an 17.11.2020, lch. 11).

² Ó cuireadh tús leis in 1988, rinneadh athbhreithniú ar Ainmníocht CC faoi sé. Tháinig na leaganacha athbhreithnithe sin i bhfeidhm in 1996, 2002, 2007, 2012, 2017 agus 2022.

³ Cinneadh 87/369 ón gComhairle an 7 Aibreán 1987 maidir leis an gCoinbhinsiún Idirnáisiúnta ar an gCóras Comhchuibhithe um Thuairisciú agus um Chódú Tráchtearraí, agus an Prótacal lena ndéantar leasú air, a thabhairt i gcrích (IO L 198 an 20.7.1987, lch. 1).

dtiocfaidh an leasú ar an gCoinbhinsiún lena mbunaítear Comhairle um Chomhar Custaim i bhfeidhm.

Is coiste teicniúil é an Coiste um an gCóras Comhchuibhithe (Coiste CC) de chuid EDC atá i gceannas ar obair ullmhúcháin a bhaineann le Coinbhinsiún CC. Seo iad príomhchúraimí Choiste CC:

- Nótaí Míniúcháin, Tuairimí maidir le hAicmiú nó comhairle eile a ullmhú mar threoraíocht faoi léirmhíniú an Chórais Chomhchuibhithe, agus cumhachtaí agus feidhmeanna eile den chineál sin a fheidhmiú i ndáil leis an gCóras Comhchuibhithe mar a mheasann Comhairle EDC nó na Páirtithe Conarthacha a bheith riachtanach. Féadfaidh sé comhlachtaí ullmhúcháin a bhunú, ar nós Fochoistí agus Meithleacha.
- Moltaí a ullmhú chun aonfhoirmeacht a chinntiú maidir le léirmhíniú agus cur i bhfeidhm théacsanna dlíthiúla an Chórais Chomhchuibhithe, lena n-áirítear trí dhíospóidí faoi aicmiú a réiteach idir Páirtithe Conarthacha agus, dá bhrí sin, trádáil a éascú;
- Leasuithe agus nuashonruithe ar an gCóras Comhchuibhithe a mholadh chun forbairtí sa teicneolaíocht agus athruithe i ngréasáin trádála a léiriú, chomh maith le riachtanais eile de chuid úsáideoirí an Chórais Chomhchuibhithe;
- Cur i bhfeidhm forleathan an Chórais Chomhchuibhithe a chur chun cinn, agus scrúdú a dhéanamh ar cheisteanna ginearálta agus cúrsaí beartais a bhaineann leis.

I gcomhréir le hAirteagal 6(2) de Choinbhinsiún CC, tagann Coiste CC le chéile dhá uair sa bhliain de ghnáth. Go hiarbhír, bíonn cruinnithe de Choiste CC ar siúl i mí an Mhárta agus mí Mheán Fómhair go ginearálta.

Níl ach aon vóta amháin ag an Aontas agus na Ballstáit le chéile i gCoiste CC. Déantar cinntí i gCoiste CC, a bhaineann le cúrsaí a chumhdaítear leis an gcinneadh réime seo, de réir tromlach simplí.

De bhun Airteagal 8(3) de Choinbhinsiún CC, Nótaí Míniúcháin, Tuairimí maidir le hAicmiú, comhairle eile faoi léirmhíniú an Chórais Chomhchuibhithe agus moltaí chun aonfhoirmeacht a chinntiú maidir le léirmhíniú agus cur i bhfeidhm an Chórais Chomhchuibhithe a ullmhaítear le linn seisiún de Choiste CC, meastar iad go léir a bheith faofa ag Comhairle EDC i gcás, ó dheireadh an dara mí tar éis na míosa ar dúnadh an seisiún sin inar glacadh iad, nach bhfuil fógra ó aon Pháirtí Conarthach i gCoinbhinsiún CC tugtha d'Ard-Rúnaí EDC ina n-iarrann sé go ndéanfaidh Coiste CC athscrúdú orthu nó go gcuirfear faoi bhráid na Comhairle iad.

De bhun Airteagal 8(4) de Choinbhinsiún CC, i gcás ina gcuirtear ábhar faoi bhráid na Comhairle faoi fhorálacha mhír 2 den Airteagal seo, formheasfaidh an Chomhairle Nótaí Míniúcháin, Tuairimí maidir le hAicmiú agus comhairle nó moltaí eile, ach amháin má iarrann aon Chomhalta den Chomhairle is Páirtí Conarthach sa Choinbhinsiún go gcuirfear faoi bhráid Choiste CC iad, ina n-iomláine nó i bpáirt lena n-athscrúdú.

2.3. Na gníomhartha atá beartaithe

An cinneadh réime atá molta, baineann sé leis na gníomhartha seo a leanas, dá dtagraítear in airteagal 7(1)(b) agus (c) de Choinbhinsiún CC, a ndearna Coiste CC iad a mheas agus a ghlacadh go sealadach, faoi réir formheas ó Chomhairle EDC trí 'nós imeachta an tosta':

- Nótaí Míniúcháin lena dtugtar léirmhíniú ar na nótaí, na ceannteidil agus na fo-cheannteidil in Ainmníocht CC,

- Tuairimí maidir le hAicmiú, lena léirítear na cinntí a dhéanann Coiste CC a mhéid a bhaineann le táirgí sonracha a aicmiú,
- Comhairle agus moltaí eile a bhaineann le hearraí a aicmiú in Ainmníocht CC, ar nós cinntí maidir le haicmiú agus treoraíocht eile atá glactha ag Coiste CC.

I gcomhréir le hAirteagal 34.7(a)(iii) de Rialachán (AE) Uimh. 952/2013 ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle an 9 Deireadh Fómhair 2013 lena leagtar síos Cód Custaim an Aontais⁴, déanfaidh údarais chustaim na mBallstát a gcinntí maidir le haicmiú a chúlghairm i gcás nach bhfuil siad ag luí a thuilleadh leis an léirmhíniú ar Ainmníocht CC de thoradh cinntí maidir le haicmiú, Tuairimí maidir le hAicmiú nó leasuithe ar na Nótaí Míniúcháin a ghabhann le hAinmníocht CC, le héifeacht ó dháta foilsithe na Teachtaireachta ón gCoimisiún i sraith ‘C’ d’*Iris Oifigiúil an Aontais Eorpaigh*.

3. AN SEASAMH A GHLACFAR THAR CEANN AN AONTAIS

3.1. Srianata praiticiúla maidir le hullmhú agus glacadh na seasamh ón Aontas

Ar mhaithe le rannpháirtíocht éifeachtach an Aontais i gCoiste CC, is gá comhar treisithe éifeachtúil a bheith ann idir na hInstitiúidí mar gheall ar shrianata praiticiúla maidir le seasaimh an Aontais a ullmhú agus a ghlacadh.

Ar an gcéad dul síos, le linn gach ceann dá dhá chruinniú bhliantúla, pléann Coiste CC líon mór saincheisteanna an-teicniúil. Léirítear i dTábla 1, le haghaidh na gcúig chruinniú dheireanacha (2021-2023), go raibh líon na míreanna teicniúla ar an gclár oibre ar a ndearna Coiste CC scrúdú an-ard i gcónaí, chomh maith le líon na gcinntí a bhfuil éifeacht dhlíthiúil acu atá le glacadh.

Tábla 1 Cinntí Choiste CC de réir cineáil

1	Cruinniú	HSC/67	HSC/68	HSC/69	HSC/70	HSC/71
2	Dáta ⁵	8-30/4/2021	30/8-28/9/2021	23/2-25/3/2022	1-23/9/2022	13-24/3/2023
3	Míreanna teicniúla	122	68	96	96	81
4	Nótaí Míniúcháin	40	8	18	17	16
5	Tuairimí maidir le hAicmiú	21	29	22	10	18
6	Cinntí/treoraíocht maidir le hAicmiú	53	27	44	63	46
7	Iomlán 4+5+6	114	64	84	90	80

Ar an dara dul síos, leanann an tAontas de bheith ar cheann de na rannpháirtithe is mó ó thaobh obair Choiste CC de, mar cuireann sé líon mór tograí agus ábhar isteach (ceisteanna ar aicmiú nó díospóidí le tríú tíortha, tograí le haghaidh leasuithe ar Nótaí Míniúcháin an Chórais Chomhchuibhithe) a chuirtear le clár oibre Choiste CC go rialta. Chuir an tAontas 4 cinn de mhíreanna chlár oibre HSC/67 isteach, chuir sé 3 cinn isteach le haghaidh HSC/68, 6 cinn le haghaidh HSC/69, 12 cheann le haghaidh HSC/70 agus 16 cinn le haghaidh HSC/71.

⁴ IO L 269, 10.10.2013, lch. 1.

⁵ Lena n-áirítear Meitheal Réamh-sheisiúnach Choiste CC

Ar an tríú dul síos, tá sé dúshlánach go fóill teacht ar na doiciméid oibre agus ar na hiarscríbhinní a ghabhann leo, cé gur féidir a thabhairt faoi deara go bhfuil feabhas tagtha ar an staid, agus d'iarr an tAontas agus Páirtithe Conarthacha eile i Rúnaíocht EDC an athuair go dtabharfaí aghaidh ar an gceist sin. I rialacha nós imeachta Choiste CC (Riail 10), luaitear 'i bprionsabal, ba cheart gach bundoiciméad oibre a chur chuig na Baill den Choiste 30 lá ar a laghad roimh dháta seolta an tseisiúin.' Is léir ón gcleachtas nach n-urramaítear an riail sin i ngach cás, agus go gcuirtear roinnt doiciméad agus na hiarscríbhinní a ghabhann leo ar fáil, chomh maith le doiciméid chomhlántacha, ar dháta ina dhiaidh sin, maille le faisnéis theicniúil thábhachtach bhreise, léirmhíniú dlíthiúil, nó páipéar seasaimh arna geur i láthair ag Páirtithe Conarthacha nó páirtithe leasmhara eile amhail eagraíochtaí idirnáisiúnta, ar a dtionscnamh féin nó arna iarraidh sin do Rúnaíocht EDC.

I dTábla 2 léirítear an scéal a mhéid a bhaineann sé le hinfhaighteacht na ndoiciméad oibre agus na n-iarscríbhinní a ghabhann leo do Choiste CC le dhá bhliain anuas.

Tábla 2 Infhaighteacht na ndoiciméad oibre agus na n-iarscríbhinní a ghabhann leo

Cruinniú	Infhaighteacht doiciméad agus iarscríbhinní		
	>30lá/cruinniú	30lá-15lá/cruinniú	<15lá/cruinniú
HSC/67	31	16	4
HSC/68	44	9	10
HSC/69	42	41	8
HSC/70	95	15	2
HSC/71	46	64	3

Ar deireadh, ó bhí phaindéim Covid-19 ann, is i bhfoirm hibrídeach a reáchtáiltear cruinnithe EDC de ghnáth. Chun an plé a ullmhú agus a chuíchóiriú ar bhealach níos fearr le linn cruinnithe, eagraíonn Rúnaíocht EDC fóram plé lena gceadaítear do thoscairí a seasaimh a chur in iúl roimh chruinnithe na Meithle Réamh-sheisiúnaí nó cruinnithe Choiste CC. Tá tionchar suntasach aige sin freisin ar an am a leithdháiltear chun seasaimh an Aontais a bhunú. Meastar go bhfuil sé tábhachtach, áfach, a áirithiú go gcuirfear seasaimh an Aontais in iúl sna réamhfhóiraim sin chun tacaíocht a fháil ó thoscaireachtaí eile agus chun deacrachtaí a d'fhéadfadh a bheith ann a bhrath, chun scrúdú a dhéanamh orthu agus chun aghaidh a thabhairt orthu agus seasaimh an Aontais á gcosaint le linn an phlé ag cruinnithe de Choiste CC (nó le linn chruinnithe na Meithle réamh-sheisiúnaí).

Na srianta sin, a aithníodh roimhe seo nuair a rinne an Coimisiún an togra as ar tháinig glacadh Chinneadh 2020/1707 ón gComhairle, tá siad ábhartha i gcónaí.

3.2. Measúnú ar fheidhmiú an chreata nua a cruthaíodh le Cinneadh 2020/1707 ón gComhairle

Le cinneadh 2020/1707 ón gComhairle, bunaíodh creat solúbtha pragmatach chun a ráthú go ndéanfaí seasaimh an Aontais a ullmhú agus a ghlacadh ar bhealach éifeachtúil gan stró ionas gur féidir leasanna an Aontais in EDC a chosaint go héifeachtach.

Ar dtús, rinne saineolaithe an Choimisiúin i réimse an aicmithe anailís chórasach ar gach mír ar an gclár oibre, rinne siad athbhreithniú ar chleachtas aicmithe na mBallstát agus d'ullmhaigh siad dréachtsheasaimh, arna gcomhlánú, nuair ba ghá, le comhairliúcháin sheachtracha le comhlachais trádála Eorpacha nó le páirtithe leasmhara eile. Pléadh na

dréachtsheasaimh sin ansin le saineolaithe ó Bhallstáit sa Sainghrúpa Custaim. Tar éis don Choimisiún na dréachtsheasaimh sin a ghlacadh, tarchuireadh chuig an gComhairle iad lena bplé agus lena bhformhuiniú.

Le comhar treisithe den chineál sin idir na hInstitiúidí, d'ainneoin líon ard agus chineál an-teicniúil na saincheistanna a ndeachaigh Coiste CC i ngleic leo, agus an tráthchláir an-teoranta idir infhaighteacht doiciméad agus an plé iarbhir ag cruinnithe Choiste CC, bunaíodh seasaimh gan stró, go héifeachtúil agus ar bhealach brostaithe, rud a cheadaigh don Aontas i ngach cás a sheasaimh agus a leasanna a bhunú, a léiriú agus a chosaint go gníomhach in EDC.

Rachaidh Cinneadh 2020/1707 ón gComhairle in éag an 31 Nollaig 2023, i gcomhréir le hairteagal 3 de.

3.3. Cuspóir agus ábhar an togra

Tá sé d'aidhm ag an togra seo Cinneadh ón gComhairle a chur in ionad Chinneadh 2020/1707 ón gComhairle ar Cinneadh é ag a mbeidh feidhm ar feadh an fhaid chéanna (3 bliana, go dtí an 31 Nollaig 2026). I bhfianaise an chreata measartha nua a cuireadh i bhfeidhm in 2020, tá dáta éaga beartaithe fós, agus déanfar athbhreithniú ar fheidhmiú an chreata arna chruthú leis an gCinneadh nua seo ón gComhairle sula gcuirfear síneadh nua leis.

Tá sé beartaithe cinneadh nua a chur in ionad Chinneadh 2020/1707 ón gComhairle gan athruithe móra. Baineann an t-aon athrú sa Dréachtchinneadh seo leis na hoiriúnuithe i ndáil le hathruithe a rinneadh ar Airteagal 8 den Choinbhinsiún, agus leis na hIarscríbhinní a foilsíodh roimhe seo i ndoiciméad ST 11651/20 ón gComhairle a chomhtháthú sa Chinneadh.

Na cinntí faoi chaibidil a ullmhaíonn an Coiste um an gCóras Comhchuibhithe, d'fhéadfadh said tionchar cinniúnach a imirt ar dhlí an Aontais, is é sin, Rialachán (CEE) Uimh. 2658/87 ón gComhairle maidir leis an ainmníocht taraife agus staidrimh agus leis an gComhtharaif Chustaim, agus an Ainmníocht Chomhcheangailte (AC) a ghabhann leis. Úsáidtear Cinntí maidir le hAicmiú, Tuairimí maidir le hAicmiú nó leasuithe ar na Nótaí Míniúcháin a ghabhann le hAinmníocht CC chun tacú leis an aicmiú dá bhforáiltear i Rialacháin Cur Chun Feidhme ón gCoimisiún maidir le haicmiú earraí in AC, sna nótaí míniúcháin a ghabhann le AC agus sna cinntí maidir le haicmiú arna n-eisiúint ag údaráis chustaim na mBallstát. Tá ceanglas ar údaráis chustaim na mBallstát a gcinntí féin maidir le haicmiú a chúlghairm i gcás nach bhfuil siad ag luí a thuilleadh leis an léirmhíniú in Ainmníocht CC mar thoradh ar na cinntí sin maidir le haicmiú, na tuairimí sin maidir le haicmiú, nó leasuithe ar Nótaí Míniúcháin CC.

I bhfianaise líon na míreanna a n-iarrtar ar Choiste CC cinneadh a dhéanamh ina leith ag gach cruinniú dá chuid, a theicniúla is atá na cinntí sin, agus an tráthchláir theoranta atá ann chun an seasamh ón Aontas a ullmhú de thoradh an fhógra ghearr lena gcuirtear na doiciméid oibre ar fáil go ginearálta, meastar go bhfuil gá le cinneadh réime nua ón gComhairle faoi Airteagal 218(9) CFAE, cinneadh lena mbunaítear seasamh an Aontais bunaithe ar phrionsabail agus ar chritéir threoracha le haghaidh thromlach na míreanna a n-iarrtar ar an gCoiste CC cinneadh a dhéanamh ina leith (i.e. Nótaí Míniúcháin, Tuairimí agus Cinntí maidir le hAicmiú, treoraíocht nó comhairle eile maidir le léirmhíniú an Chórais Chomhchuibhithe), chun teacht in ionad Chinneadh 2020/1707 ón gComhairle ós rud é nach ndéanfaí foráil maidir le feidhmiú tráthúil agus éifeachtúil sa réimse beartais sin nuair a ghlacfaí cinntí aonair de bhun Airteagal 218(9) CFAE.

Is iomchuí, dá bhrí sin, an seasamh a ghlacfar thar ceann an Aontais in EDC ar bhonn prionsabail agus critéir threoracha, chomh maith leis na céimeanna is gá le haghaidh

shonraíocht an seasaimh ón Aontais le haghaidh gach cruinnithe, a bhunú le Cinneadh ón gComhairle a ghlacfar faoi Airteagal 218(9) CFAE ar bhonn togra ón gCoimisiún.

Chun na críche sin, bunaítear leis an togra creat ina liostaítear prionsabail agus critéir a mbunaítear an seasamh ón Aontas dá réir. Tá na prionsabail agus na critéir sin i gcomhréir le beartas custaim seanbhunaithe agus le cásdlí Chúirt Bhreithiúnais an Aontais Eorpaigh chun earraí a aicmiú ag an bpointe allmhairithe de réir a ngnéithe agus a sainghnéithe oibiachtúla.

Sa seasamh a ghlacfar thar ceann an Aontais, ba cheart urraim a léiriú do phrionsabail an tsimplithe agus éascaithe i gcás aicmiú custaim, i gcás comhsheasmhacht leis na rialacha ginearálta maidir le léirmhíniú an Chórais Chomhchuibhithe ar mhaithe le deimhneacht dhlíthiúil, agus i gcás chur chun cinn dhea-chleachtais an Aontais ina leith sin.

Ba cheart aon sheasamh den chineál sin a threorú de réir critéir ghinearálta a shainítear i gCoinbhinsiún CC (na rialacha ginearálta maidir le léirmhíniú an Chórais Chomhchuibhithe) agus de réir ghnéithe agus shaintréithe oibiachtúla na n-earraí. Ba cheart critéir shonracha a chur san áireamh i gcás inarb iomchuí, de thoradh chásdlí Chúirt Bhreithiúnais an Aontais Eorpaigh a bhaineann le hearraí a aicmiú, chomh maith le haon treoraíocht a bhaineann le haicmiú custaim atá ullmhaithe ag EDC (Ainmníocht CC agus an léirmhíniú uirthi dá bhforáiltear i Nótaí Míniúcháin CC, Tuairimí agus Cinntí maidir le hAicmiú a ghlac Coiste CC) nó ag an Aontas (Ainmníocht Chomhcheangailte agus an léirmhíniú uirthi dá bhforáiltear i nótaí míniúcháin AC, Rialacháin agus Cinntí maidir le haicmiú a ghlac an Chomhairle nó an Coimisiún, nó conclúidí an Choiste um an gCód Custaim ó Roinn na hAinmníochta Taraife agus Staidrimh).

I gcomhréir le Cinneadh 2020/1707 ón gComhairle, déantar foráil maidir leis an méid seo a leanas leis an togra seo le haghaidh cinneadh réime:

- Cuirfidh an Coimisiún an Chomhairle ar an eolas in am trátha roimh aon chruinniú de chomhlacht ábhartha EDC ag a bhféadfaí cinneadh a chumhdaítear leis an gcinneadh réime a dhéanamh.
- Féadfaidh an Chomhairle easaontú leis an seasamh atáthar a mholadh i gcás ceann amháin nó níos mó de chinntí aonair CC atá le glacadh a léiriú.
- Chun cearta an Aontais a chaomhnú agus chun é a sheachaint go mbeadh cinneadh glactha ag EDC maidir le hábhar nach féidir leis an gComhairle seasamh a ghlacadh ina leith roimh dhul in éag an sprioc-ama dá bhforáiltear faoi Airteagal 8(3) de Choinbhinsiún CC, féadfaidh an Coimisiún a iarraidh thar ceann an Aontais go dtabharfar an t-ábhar faoi bhráid Chomhairle EDC agus faoi bhráid Choiste CC lena athscrúdú.
- I gcás ina bhfuil difear substaintiúil idir an seasamh ón Aontas agus an cinneadh a ghlac Coiste CC, tabharfaidh an Coimisiún don Chomhairle a mheasúnú i dtaobh cé acu a fhéadfar nó nach bhféadfar an cinneadh atá faoi chaibidil ó Choiste CC a ghlacadh nó ar cheart an t-ábhar a thabhairt faoi bhráid an Choiste CC lena athscrúdú, roimh dhul in éag an sprioc-ama dá bhforáiltear faoi Airteagal 8(3) de Choinbhinsiún CC. Féadfaidh an Chomhairle easaontú leis an seasamh atáthar a mholadh i gcás ceann amháin nó níos mó de chinntí aonair an Chórais Chomhchuibhithe lena mbaineann a léiriú.

I gcomhréir le hAirteagal 218(10) CFAE, cuirfear Parlaimint na hEorpa go hiomlán ar an eolas láithreach.

4. BUNÚS DLÍ

4.1. Prionsabail

In Airteagal 218(9) den Chonradh ar Fheidhmiú an Aontais Eorpaigh (CFAE), déantar foráil maidir le cinntí lena mbunófar *‘na seasaimh a ghlacfar thar ceann an Aontais i gcomhlacht arna chur ar bun le comhaontú nuair a iarrtar ar an gcomhlacht sin gníomhartha a ghlacadh a bhfuil éifeachtaí dlíthiúla leo, seachas gníomhartha lena bhforlíonfar nó lena leasófar creat institiúideach an chomhaontaithe.’*

Áirítear ar na *‘gníomhartha a bhfuil éifeachtaí dlíthiúla leo’* gníomhartha a bhfuil éifeachtaí dlíthiúla leo de bhua rialacha an dlí idirnáisiúnta lena rialaítear an comhlacht i gceist. Áirítear freisin ionstraimí nach bhfuil éifeacht cheangailteach leo faoin dlí idirnáisiúnta, ach a fhéadfaidh *‘tionchar cinntitheach a imirt ar ábhar na reachtaíochta a ghlacfaidh reachtas an Aontais Eorpaigh’*⁶.

Dá bhrí sin, is é Airteagal 218(9) CFAE bunús dlí nós imeachta an chinnidh atáthar a mholadh lena mbunaítear an seasamh a ghlacfar thar ceann an Aontais in EDC, maidir le glacadh Nótaí Míniúcháin, Tuairimí maidir le hAicmiú nó comhairle eile mar threoraíocht le haghaidh léirmhíniú CC faoi Choinbhinsiún CC.

4.2. Cur i bhfeidhm maidir leis an gcás seo

Is comhlachtaí iad an Coiste um an gCóras Comhchuibhithe agus an Chomhairle a bunaíodh le comhaontú, is é sin an Coinbhinsiún Idirnáisiúnta ar an gCóras Comhchuibhithe um Thuairisciú agus um Chódú Tráchtearraí.

Is gníomhartha a bhfuil éifeachtaí dlíthiúla leo iad na gníomhartha a iarrtar ar Choiste CC a ullmhú. Na gníomhartha atá beartaithe, ar fhorghéas ón gComhairle, d’fhéadfaidís tionchar cinniúnach a imirt ar ábhar reachtaíocht an Aontais, is é sin: Iarscríbhinn 1 a ghabhann le Rialachán (CEE) Uimh. 2658/87 ón gComhairle maidir leis an ainmníocht taraife agus staidrimh agus leis an gComhtharaif Chustaim. Is amhlaidh atá mar luaitear in Airteagal 34.7.(a)(iii) de Chód Custaim an Aontais⁷ go *‘ndéanfaidh na húdaráis chustaim cinntí FTC⁸ a chúlghairm... i gcás nach mbeidh siad ag luí a thuilleadh le léiriú... atá mar thoradh ar... cinntí maidir le haicmiú, tuairimí nó leasuithe ar na nótaí míniúcháin a ghabhann le hAinmníocht na Tuairisce Comhchuibhithe Tráchtearra agus an Chórais um Chódú, a ghlac Coiste CC;’*. Thairis sin, cinntí den chineál sin a ullmhaíonn Coiste CC (cinntí maidir le haicmiú, Tuairimí maidir le hAicmiú nó leasuithe ar na Nótaí Míniúcháin a ghabhann le hAinmníocht CC), úsáidtear iad chun tacú leis an aicmiú dá bhforáiltear i Rialachán Cur Chun Feidhme ón gCoimisiún maidir le haicmiú earraí san Ainmníocht Chomhcheangailte (AC), sna nótaí míniúcháin a ghabhann le AC agus sna cinntí maidir le aicmiú arna n-eisiúint ag údaráis chustaim na mBallstát.

Leis an ngníomh atá beartaithe ní fhorlíontar ná ní leasaítear creat institiúideach an Chomhaontaithe.

Dá bhrí sin, is é Airteagal 218(9) CFAE bunús dlí nós imeachta an chinnidh atá beartaithe.

⁶ Breithiúnas ó Chúirt Bhreithiúnais an Aontais Eorpaigh an 7 Deireadh Fómhair 2014, An Ghearmáin v an Chomhairle, Cás C-399/12, ECLI:EU:C:2014:2258, míreanna 61 go 64.

⁷ Rialachán (AE) Uimh. 952/2013 ó Pharlaimint na hEorpa agus ón gComhairle an 9 Deireadh Fómhair 2013 lena leagtar síos Cód Custaim an Aontais, IO L 269 an 10.10.2013, lch. 1.

⁸ Faisnéis taraife cheangailteach: cinntí maidir le haicmiú ó na húdaráis chustaim nó oibreoirí eacnamaíocha a dhéantar roimh ré, chun deimhneacht dhlíthiúil a chinntiú faoi aicmiú agus láimhseáil taraife is infheidhme maidir le hearraí faoi réir allmhairithe nó onnmhairithe.

4.3. Bunús dlí substainteach

4.3.1. Prionsabail

Braitheann an bunús dlí substainteach atá le cinneadh faoi Airteagal 218(9) CFAE go príomha ar chuspóir agus ar ábhar an ghnímh atá beartaithe a nglacfar seasamh thar ceann an Aontais ina leith. Má tá dhá aidhm ag an ngníomh atá beartaithe nó má tá dhá chuid de ann agus más féidir ceann de na haidhmeanna nó de na codanna sin a shainaithint mar phríomhaidhm nó príomhchuid agus an ceann eile mar aidhm nó cuid theagmhasach, ní mór an cinneadh faoi Airteagal 218(9) CFAE a bhunú ar bhunús dlí substainteach aonair, is é sin an bunús dlí a éilítear faoin bpríomhaidhm nó faoin bpríomhchuid.

4.3.2. Cur i bhfeidhm maidir leis an gcás seo

Ós rud é go mbaineann príomhchuspóir agus príomhábhar an ghnímh atá beartaithe le léirmhíniú na taraife agus tabhairt i gcrích comhaontú idirnáisiúnta sa chomhbheartas tráchtála, agus le cur chun feidhme Ainmníocht CC agus Ainmníocht Chomhcheangailte an Aontais, is iad Airteagal 31, Airteagal 43(2) agus Airteagal 207(4), an chéad fhomhír, CFAE atá i mbunús substainteach dlí an chinnidh atáthar a mholadh.

4.4. Conclúid

Ba cheart Airteagail 31, 43(2) agus an chéad fhomhír d'Airteagal 207(4) CFAE a bheith ina mbunús dlí don chinneadh atá beartaithe, i gcomhar le hAirteagal 218(9) CFAE.

5. IMPLEACHTAÍ BUISÉADACHA

Níl aon impleacht ag an togra do bhuiséad an Aontais Eorpaigh.

6. FOILSIÚ AN GHNÍMH ATÁ BEARTAITHE

Foilseofar

Togra le haghaidh

CINNEADH ÓN gCOMHAIRLE

maidir leis an seasamh a ghlacfar thar ceann an Aontais san Eagraíocht Dhomhanda Chustaim (EDC) i ndáil le glacadh Nótaí Míniúcháin, Tuairimí maidir le hAicmiú nó comhairle eile faoi léirmhíniú an Chórais Chomhchuibhithe agus moltaí chun aonfhoirmeacht a chinntiú maidir le léirmhíniú agus cur i bhfeidhm an Chórais Chomhchuibhithe faoin gCoinbhinsiún ar an gCóras Comhchuibhithe

TÁ COMHAIRLE AN AONTAIS EORPAIGH,

Ag féachaint don Chonradh ar Fheidhmiú an Aontais Eorpaigh, agus go háirithe Airteagal 31, Airteagal 43(2) agus Airteagal 207(4), an chéad fhomhír, i gcomhar le hAirteagal 218(9) de,

Ag féachaint don togra ón gCoimisiún Eorpach,

De bharr an mhéid seo a leanas:

- (1) Trí bhíthin Chinneadh 87/369/CEE ón gComhairle⁹, d'fhormheas an tAontas an Coinbhinsiún Idirnáisiúnta ar an gCóras Comhchuibhithe um Thuairisciú agus um Chódú Tráchtearraí¹⁰, agus an Prótacal lena ndéantar leasú air¹¹ (Coinbhinsiún CC), lenar bunaíodh, *inter alia*, an Coiste um an gCóras Comhchuibhithe (Coiste CC).
- (2) De bhun phointí (b) agus (c) d'Airteagal 7(1) de Choinbhinsiún CC, tá Coiste CC freagrach as Nótaí Míniúcháin, Tuairimí maidir le hAicmiú, nó comhairle eile mar threoracha maidir le léirmhíniú an Chórais Chomhchuibhithe agus as moltaí a ullmhú chun aonfhoirmeacht a chinntiú maidir le léirmhíniú agus cur i bhfeidhm an Chórais Chomhchuibhithe.
- (3) De bhun Airteagal 8(3) de Choinbhinsiún CC, Nótaí Míniúcháin, Tuairimí maidir le hAicmiú, comhairle eile faoi léirmhíniú an Chórais Chomhchuibhithe agus moltaí chun aonfhoirmeacht a chinntiú maidir le léirmhíniú agus cur i bhfeidhm an Chórais Chomhchuibhithe a ullmhaítear le linn seisiún de Choiste CC ('cinntí ó Choiste CC'), measfar iad a bheith faofa ag Comhairle na hEagraíochta Domhanda Custaim (EDC) i gcás nach bhfuil, tráth nach déanaí ná deireadh an dara mí tar éis na míosa ar dúnadh an seisiún ar lena linn a glacadh iad, fógra ó aon Pháirtí Conarthach i gCoinbhinsiún CC tugtha d'Ard-Rúnaí EDC ina n-iarrann sé go ndéanfaidh Coiste CC athscrúdú orthu nó go gcuirfí faoi bhráid Chomhairle EDC iad.
- (4) De bhun Airteagal 8(4) de Choinbhinsiún CC, i gcás ina gcuirtear ábhar faoi bhráid na Comhairle faoi fhorálacha mhír 2 den Airteagal seo, formheasfaidh an Chomhairle Nótaí Míniúcháin, Tuairimí maidir le hAicmiú, comhairle nó moltaí eile den chineál sin, ach amháin má iarrann aon Chomhalta den Chomhairle is Páirtí Conarthach sa

⁹ Cinneadh 87/369/CEE ón gComhairle an 7 Aibreán 1987 maidir leis an gCoinbhinsiún Idirnáisiúnta ar an gCóras Comhchuibhithe um Thuairisciú agus um Chódú Tráchtearraí, agus an Prótacal lena ndéantar leasú air, a thabhairt i gcrích (IO L 198, 20.7.1987, lch. 1).

¹⁰ IO L 198, 20.7.1987, lch. 3.

¹¹ IO L 198, 20.7.1987, lch. 11.

Choinbhinsiún é go gcuirfear faoi bhráid Choiste CC iad, ina n-iomláine nó i bpáirt lena n-athscrúdú.

- (5) An seasamh a ghlacfar thar ceann an Aontais in EDC maidir le glacadh Nótaí Míniúcháin, Tuairimí maidir le hAicmiú nó comhairle eile faoi léirmhíniú an Chórais Chomhchuibhithe agus moltaí chun aonfhoirmeacht maidir le léirmhíniú Choinbhinsiún CC a chinntiú, is iomchuí an seasamh sin a bhunú mar féadfaidh na cinntí sin a ullmhaíonn Coiste CC tionchar cinntitheach a imirt ar dhlí an Aontais, go háirithe Rialachán (CEE) Uimh. 2658/87 ón gComhairle¹².
- (6) Is chun leasa an Aontais é go mbunaítear na seasaimh a léiríonn an tAontas i gCoiste CC de réir prionsabail, critéir agus treoshuíomhanna lena rialaítear aicmiú earraí de réir taraife. Is chun leasa an Aontais é freisin go mbunaítear seasaimh den chineál sin go tapa chun é a chur ar a chumas don Aontas a chearta a fheidhmiú i gCoiste CC.
- (7) Chun cearta an Aontais a chaomhnú, ba cheart don Choimisiún a bheith in ann a iarraidh thar ceann an Aontais go gcuirfí an t-ábhar faoi bhráid Chomhairle EDC agus faoi bhráid Choiste CC lena athscrúdú de bhun Airteagal 8(2) de Choinbhinsiún CC, chun é a sheachaint go nglacfaí cinneadh maidir le hábhar nach féidir leis an gComhairle seasamh a ghlacadh ina leith roimh dhul in éag an sprioc-ama dá bhforáiltear in Airteagal 8(3) de Choinbhinsiún CC, nó a bhfuil seasamh glactha ag an gComhairle ina leith atá éagsúil, ó thaobh substainte de, leis an gcinneadh a ghlac Coiste CC.
- (8) I bhfianaise a athraithí agus a theicniúla atá aicmiú na n-earraí faoi Choinbhinsiún CC, i bhfianaise líon ard na gceistanna a phléitear i rith an dá chruinniú de Choiste CC a reáchtáiltear gach bliain, agus i bhfianaise na tréimhse giorra ama a bhíonn ar fáil chun na doiciméid a eisiúnn Rúnaíocht EDC agus Páirtithe Conarthacha a mheas mar ullmhúchán do chruinnithe Choiste CC agus an gá a bhíonn ann, dá bhrí sin, go gcuirfí faisnéis nua a chuirtear i láthair roimh na cruinnithe sin nó lena linn san áireamh sa seasamh ón Aontas agus go ngníomhófaí ar an bhfaisnéis sin, ba cheart na bearta is gá a bhunú, i gcomhréir le prionsabal an chomhair dhílis idir institiúidí an Aontais mar a chumhdaítear in Airteagal 13(2) den Chonradh ar an Aontas Eorpach, chun an seasamh ón Aontas a shonrú.
- (9) Le Cinneadh 2020/1707 ón gComhairle, bunaíodh nós imeachta éifeachtúil brostaithe chun an seasamh a ghlacfar thar ceann an Aontais a bhunú maidir le formheas na Nótaí Míniúcháin, na dTuairimí maidir le hAicmiú nó na comhairle eile faoi léirmhíniú an Chórais Chomhchuibhithe agus moltaí chun aonfhoirmeacht maidir le léirmhíniú an Chórais Chomhchuibhithe a chinntiú faoin gChoinbhinsiún ar an gCóras Comhchuibhithe, agus maidir le gníomhartha den chineál sin a ullmhú san Eagraíocht Dhomhanda Chustaim. Ós rud é go rachaidh sé in éag an 31 Nollaig 2023, tá sé iomchuí Cinneadh nua a chur ina ionad.
- (10) Ó tharla gur go déanach, arís agus arís eile, a bhíonn fáil ar na doiciméid oibre roimh chruinnithe Choiste CC, agus chun cearta agus leasanna an Aontais a chaomhnú laistigh de EDC, ba cheart don Choimisiún a dhícheall a dhéanamh a iarraidh ar Rúnaíocht EDC a áirithiú go mbeidh doiciméid oibre ar fáil i gcomhréir le rialacha nós imeachta Choiste CC, ionas go seolfar na doiciméid sin 30 lá ar a laghad roimh thús an tseisiúin ábhartha.

¹² Rialachán (CEE) Uimh. 2658/87 ón gComhairle an 23 Iúil 1987 maidir leis an ainmníocht taraife agus staidrimh agus maidir leis an gComhtharaif Chustaim (IO L 256, 7.9.1987, lch. 1).

- (11) Chun a áirithiú go mbeidh an Chomhairle in ann, ar bhonn rialta, measúnú a dhéanamh ar an mbeartas atá sa Chinneadh seo agus, i gcás inarb iomchuí, é a athbhreithniú, agus de réir mheon an chomhair dhílis idir institiúidí an Aontais a chumhdaítear in Airteagal 13(2) CAE, ba cheart teorainn ama a chur le bailíocht an Chinnidh seo.

TAR ÉIS AN CINNEADH SEO A GHLACADH:

Airteagal 1

Is i gcomhréir leis na prionsabail, na critéir agus na treoshuíomhanna a leagtar síos i Roinn I den Iarscríbhinn a ghabhann leis an gCinneadh seo a bhunófar an seasamh a ghlacfar thar ceann an Aontais maidir le formheas na Nótaí Míniúcháin, na dTuairimí maidir le hAicmiú nó na comhairle eile faoi léirmhíniú an Chórais Chomhchuibhithe agus moltaí chun aonfhoirmeacht maidir le léirmhíniú an Chórais Chomhchuibhithe a chinntiú faoin gCoinbhinsiún ar an gCóras Comhchuibhithe, agus maidir le gníomhartha den chineál sin a ullmhú san Eagraíocht Dhomhanda Chustaim.

Airteagal 2

Maidir le seasamh an Aontais a ghlacfar faoi Airteagal 1 a shonrú, déanfar é i gcomhréir leis an tsonraíocht a leagtar síos i Roinn II den Iarscríbhinn.

Airteagal 3

Tiocfaidh an Cinneadh seo i bhfeidhm ar dháta a ghlactha.

Rachaidh sé in éag an 31 Nollaig 2026.

Airteagal 4

Is chuig an gCoimisiún a dhírítear an Cinneadh seo.

Arna dhéanamh sa Bhruiséil,

*Thar ceann na Comhairle
An tUachtarán*